

SCRIPTA

Numéro Scripta : 9161

Auteur(s) : Jean d'Urville [particulier]

Bénéficiaire(s) : Savigny-le-Vieux, Sainte-Trinité de Savigny (abbaye)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : 1186, 7 mai - 1202

Action juridique : donation

Langue du texte : latin

Analyse

Jean d'Urville donne à Savigny une rente annuelle de 2 sous angevins à percevoir sur la maison que le prêtre Robert Falco puis son neveu ont tenue de lui à Montmartin-sur-Mer, ainsi qu'une place située à Montmartin et 5 vergées d'un terrain appelé "Le Mor" ; il reçoit en contre-don 4 livres angevines. Donation faite devant Guillaume évêque de Coutances et approuvée par Richard de Griseio vicomte de Cérences.

Tableau de la tradition

Original

A. Paris, Arch. Nat., L 973, n° 785.

Dissertation critique

Transcription : Claude Groud-Cordray (Cartulaire de l'abbaye de Savigny ou Liber cartarum domus Savigneii, episcopatu Constanciensi, n° XXXIX)

Texte d'après A

Presentibus et futuris fidelibus Johannes de Orevilla salutem. Sciatis me dedisse et concessisse pro dei amore et salute mea et omnium antecessorum meorum abbacie Savigneii in perpetuam elemosinam liberam penitus et quietam duos solidos andegavensium annui redditus quos habebam apud Montem Martini in domo quam tenuit de me Roberto Falco sacerdos et postea Johannes nepos ejus. Dedi etiam abbacie Savigneii unam plateam in eodem vico de Monte martini habentem LXta pedes in longitudine et in latitudine quantum ratio vici permittit. Dedi insuper eidem abbacie quinque virgatas terre in territorio quod vocatur Le Mor. Ego autem hec omnia dedi et concessi Deo et monachis de Savigneio in presentia domini Willelmi Constanciensis episcopi et per manum ejus eos saisivi et super sancta juravi quod prenomintas elemosinas liberas penitus et quietas monachis in perpetuum possidendas quamdiu vixero granatizabo et heredes meos et dominum meum concedere faciam abbacie de Savigneio. Hujus autem beneficii gracia dederunt michi predicti monachi de caritate abbacie IIIIor libras andegavensium. Hec igitur mea donatio atque concessio facta est coram domino Willelmo Constanciensi episcopo anno ab Incarnatione Domini M^oC^oLXXX^oVI^o nonas maii et postea coram Ricardo de Griseio veicecomite de Cerenciis recordata et ab ipso approbata et concessa. Que ut rata maneat semper et inconcussa, eam presenti scripto annotatam sigilli mei munimine roboravi. Testibus his : Willelmo de Bruille, Willelmo Escrakevilla, Toma de Periers, Radulfo de Esperonvilla, Radulfo de Rantot, Gaufrido de Rantot, Petro de Rantot, Roberto Falco, Ruellone clerico, Roberto de Belot, Ricardo Le Borgeis, Ricardo del Val, Ricardo de Periers, Roberto Gislaut, Bochabochart, Ricardo Harel.